

釋 義

本文件中：

- 「我們的」、「我們」指 AIA Group；
- 除非文義另有所指，「聯繫人」、「關連人士」、「關連交易」、「附屬公司」及「主要股東」等詞具有上市規則賦予該等詞語的涵義；及

其他釋義如下：

「活躍保險代理」	指	每月最少出售一份壽險的保險代理
「AIA」	指	美國友邦保險有限公司，友邦保險控股有限公司的附屬公司
「AIA-B」	指	美國友邦保險(百慕達)有限公司，AIA 的附屬公司
「AIA-CM」	指	AIA Corporate Marketing Co. Limited，AIA 的附屬公司
「AIA-PT」	指	AIA Pension and Trustee Co. Ltd.，AIA 的附屬公司
「AIA-T」	指	美國友邦(信託)有限公司，AIA 的附屬公司
「AIA 澳洲」	指	AIA Australia Limited，AIA 的附屬公司
「AIA 汶萊」	指	AIA 汶萊分公司的業務及營運
「友邦金融中心」	指	位於香港中環干諾道中1號的大廈
「AIA 中國」	指	AIA 中國分公司及支公司的業務及營運
「AIA Group」	指	友邦保險控股有限公司及(除文義另有所指外)其所有附屬公司與各自的分公司及業務，如文義所指為友邦保險控股有限公司註冊成立之日前，則為其現有附屬公司與各自的分公司所從事而隨後由友邦保險控股有限公司承擔的業務

釋 義

「友邦保險控股有限公司」	指	友邦保險控股有限公司，於2009年8月24日根據香港公司條例註冊成立的公司，領導 AIA Group
「AIA 香港」	指	AIA 於香港及 AIA-B 香港分公司的業務及營運
「AIA 印度」	指	Tata AIG Life Insurance Company Limited，Tata Sons Limited 與 AIA 組建的合資公司
「AIA 印尼」	指	PT. AIA FINANCIAL，AIA 的附屬公司
「AIA 韓國」	指	AIA-B 韓國分公司的業務及營運
「AIA 澳門」	指	AIA-B 澳門分公司的業務及營運
「AIA 馬來西亞」	指	American International Assurance Bhd.，AIA 的附屬公司
「AIA 新西蘭」	指	AIA-B 新西蘭分公司的業務及營運
「AIA Pension」	指	AIA-T 及 AIA-PT 的統稱
「AIA 新加坡」	指	AIA 新加坡分公司的業務及營運
「AIA 台灣」	指	AIA-B 台灣分公司的業務及營運
「AIA 泰國」	指	AIA 泰國分公司的業務及營運
「AIA 越南」	指	AIA (Vietnam) Life Insurance Company Limited，AIA 的附屬公司
「AIG」	指	美國國際集團 (American International Group, Inc.)
「AIG-AMG」	指	AIG Asset Management (Asia) Limited，AIG 的附屬公司
「AIG 事件」	指	本文件「歷史及重組 — 全球集團成為 AIG 的成長之路」一節所述的事件
「AIG Edison」	指	AIG Edison Life Insurance Company
「AIG 框架協議」	指	本文件「與 AIG 集團的關係 — AIG 框架協議」一節所述本公司與 AIG 訂立的協議
「AIG 集團」	指	AIG 及其不時的附屬公司，不包括 AIA Group
「AIGGIC」	指	AIGGIC (A) 及其若干資產管理聯屬公司
「AIGGIC (A)」	指	AIG Global Investment Corporation (Asia) Ltd.
「AIG 保險聯屬公司」	指	AIG 集團的保險附屬公司(不包括 AIA Group)
「AIG 資本重組」	指	「與 AIG 集團的關係 — AIA 資本重組」一節所定義者
「AIG Star」	指	AIG Star Life Insurance Co., Ltd.
「AIRCO」	指	American International Reinsurance Company, Ltd.
「ALICO」	指	American Life Insurance Company

釋 義

「公司章程」	指	本公司將有條件批准及採納的組織章程細則(經不時修訂)
「亞太」	指	包括澳洲、汶萊、中國、香港、印度、印尼、韓國、澳門、馬來西亞、新西蘭、菲律賓、新加坡、台灣、泰國及越南。為免生疑，「亞太」一詞不包括日本
「百慕達金管局」	指	百慕達金融管理局
「董事會」	指	本公司董事會
「BPI」	指	Bank of the Philippine Islands
「BPI-Philam」	指	BPI-Philam Life Assurance Corporation，BPI 與 AIA 組建的合資公司
「營業日」	指	星期六、星期日或香港公眾假期以外的日子
「中國保監會」	指	中國保險監督管理委員會，負責監督及規管中國保險業的監管機構
「中央公積金」或「CPF」	指	新加坡僱員、僱主及政府共同支持的新加坡社會安全計劃
「Chartis」	指	Chartis Inc.，AIG 的附屬公司
「中國」	指	中華人民共和國，僅就本文件而言，不包括(除非另有指明)台灣、香港及澳門
「本公司」	指	友邦保險控股有限公司
「商業票據融資工具」	指	FRBNY 設立的商業票據融資工具，自2008年10月27日起生效
「董事」	指	本公司董事
「處置要求」	指	本文件「與 AIG 集團的關係 — 若干股東安排」一節所定義者
「處置股份」	指	本文件「與 AIG 集團的關係 — 若干股東安排」一節所定義者

釋 義

「分派要求」	指	本文件「與 AIG 集團的關係 — 若干股東安排」一節所定義者
「分派證券」	指	本文件「與 AIG 集團的關係 — 若干股東安排」一節所定義者
「領售銷售」	指	本文件「與 AIG 集團的關係 — 若干股東安排」一節所定義者
「反海外腐敗法」	指	1977年美國反海外腐敗法 (The U.S. Foreign Corrupt Practices Act) (經修訂)
「首六個月期間」	指	上市規則所定義者
「FRBNY」	指	紐約聯邦準備金銀行 (The Federal Reserve Bank of New York)
「FRBNY 信貸協議」	指	本文件「歷史及重組」一節所述 AIG 與 FRBNY 於2008年9月22日訂立的循環信貸協議(經不時修訂)
「FRBNY 框架協議」	指	本文件「與 AIG 集團的關係 — FRBNY 框架協議」一節所述本公司與 FRBNY 訂立的協議
「FRBNY 購買協議」	指	AIG、AIRCO 及 FRBNY 於2009年6月25日訂立的購買協議
「FRBNY 交易」	指	本文件「歷史及重組」一節所述涉及 FRBNY 的交易
「FSS」	指	韓國財務監察處 (Financial Supervisory Service of Korea)
「財政年度」	指	友邦保險控股有限公司的財政年度，截至所示年度11月30日

釋 義

「香港保險業聯會」或「保險業聯會」	指	香港自行規管的行業機構，就(其中包括)管理保險代理及提供保險產品及服務發佈對其成員具有約束力的操作守則及指引
「香港財務報告準則」	指	香港會計師公會頒佈的香港財務報告準則
「香港會計師公會」	指	香港會計師公會
「香港」	指	中國香港特別行政區，就主要市場而言，香港包括澳門
「香港銀行業條例」	指	香港法例第155章銀行業條例
「港元」	指	香港的法定貨幣港元
「香港公司條例」	指	香港法例第32章香港公司條例(經不時修訂)
「香港聯交所」	指	香港聯合交易所有限公司
「國際會計準則」	指	國際會計準則委員會頒佈的國際會計準則
「國際會計準則委員會」	指	國際會計準則委員會

釋 義

「保險公司條例」	指	香港法例第41章保險公司條例(經不時修訂)
「國際財務報告準則」	指	國際會計準則委員會採納的準則及詮釋，包括： <ul style="list-style-type: none">• 國際財務報告準則；• 國際會計準則；及• 國際財務報告詮釋委員會或原詮釋常務委員會制定的詮釋
「印度」	指	印度共和國
「象徵控制權」	指	本文件「與 AIG 集團的關係 — 若干股東安排」一節所定義者
「印尼」	指	印度尼西亞共和國
「保險業監管局」	指	以保險業監理專員(獲委任為規管保險公司條例的保險業監管局)為首的香港保監處
「資訊科技」	指	資訊科技
「投資連結投資」	指	與投資連結業務有關的投資

釋 義

「主要地區市場」	指	香港、泰國、新加坡、馬來西亞、中國及韓國
「主要市場」	指	香港(包括澳門)、泰國、新加坡(包括汶萊)、馬來西亞、中國及韓國
「韓國」	指	大韓民國
「最後可行日期」	指	2010年9月30日，即為確定本文件若干資料的最後可行日期
「上市規則」	指	香港聯合交易所有限公司證券上市規則(經不時修訂)
「優先清算金」	指	本文件「與 AIG 集團的關係 — 若干股東安排」一節所定義者
「LLC 協議」	指	本文件「與 AIG 集團的關係」一節所述 AIA Aurora LLC 的營運協議
「禁售承諾」	指	AIG 及 AIA Aurora LLC 根據上市規則作出的承諾
「澳門」	指	中華人民共和國澳門特別行政區
「多數優先持有人」	指	AIA Aurora LLC 優先單位的持有人(FRBNY 除外)，持有優先清算金當時總數的50%以上。截至本文件日期，FRBNY 持有 AIA Aurora LLC 全部優先單位，故並無多數優先股持有人

釋 義

「新加坡金管局」	指	新加坡金融管理局
「百萬圓桌會」	指	全球人壽保險及金融服務專業人士組成的專業貿易協會，工作包括嘉許銷售業績超卓的保險代理及財務顧問及完善專業道德銷售慣例
「穆迪」	指	穆迪投資者服務公司
「強積金條例」	指	香港法例第485章強制性公積金計劃條例(經不時修訂)
「南山」	指	南山人壽保險股份有限公司
「新台幣」	指	台灣法定貨幣新台幣
「紐約證交所」	指	紐約證券交易所
「保監處」	指	保險業監理處，負責監督及規管香港保險業的監管機構
「外國資產控制辦公室」	指	美國財政部外國資產控制辦公室 (The Office of Foreign Assets Control of the U.S. Treasury Department)，管理及執行對若干個人、實體及司法權區的若干經濟及貿易制裁
「泰國保監處」	指	泰國保監處

釋 義

「購股權」	指	根據購股權計劃授予參與者的購股權
「其他地區市場」	指	澳洲、菲律賓、印尼、越南、台灣、新西蘭、澳門、汶萊，以及我們所持印度合資公司的權益
「其他市場」	指	澳洲、菲律賓、印尼、越南、台灣、新西蘭，以及我們所持印度合資公司的權益
「職業退休計劃條例」	指	香港法例第426章職業退休計劃條例
「Philamlife」	指	The Philippine American Life and General Insurance Company，AIA 的附屬公司
「菲律賓」	指	菲律賓共和國
「PineBridge」	指	PineBridge Investments Asia Limited
「保單持有人及股東投資」	指	本集團總投資組合，不包括投資連結投資
「Primus」	指	Primus — Nan Shan Holding Company Ltd.

釋 義

「保誠交易」	指	本文件「歷史及重組 — 我們的重組」一節所定義者
「中國擔保」	指	本文件「關連交易 — 獲豁免持續關連交易 — AIG 提供的中國擔保」一節所定義者
「復甦法案」	指	2009年美國復甦及再投資法案 (American Recovery and Reinvestment Act)
「重組」	指	本文件「歷史及重組」一節所述 AIA Group 的重組
「標準普爾」	指	標準普爾評級服務
「策略資產配置」	指	策略資產配置
「出售要求」	指	本文件「與 AIG 集團的關係 — 若干股東安排」一節所定義者
「第35條指令」	指	本文件「監管 — 規管架構 — 香港 — 第35條指令」一節所定義者
「證券及期貨法」	指	新加坡證券及期貨法
「新加坡」	指	新加坡共和國；就主要市場而言，新加坡包括汶萊

釋 義

「證券及期貨事務監察委員會」或「證監會」	指	香港證券及期貨事務監察委員會
「C系列優先股」	指	AIG Credit Facility Trust 持有的 AIG 的C系列優先股
「E系列優先股」	指	本文件「與 AIG 集團的關係」一節所述美國財政部持有的 AIG 的E系列優先股
「F系列優先股」	指	本文件「與 AIG 集團的關係」一節所述美國財政部持有的 AIG 的F系列優先股
「G系列優先股」	指	本文件「與 AIG 集團的關係 — AIG 資本重組」一節所述美國財政部持有的 AIG 的 G 系列優先股
「股份」	指	本公司股本中每股面值1.00美元的普通股
「特別監察長」	指	問題資產救助計劃行政人員薪酬特別監察長辦公室
「II類償付能力」	指	歐洲議會和歐洲聯盟理事會關於承辦及經營保險及再保險業務的2009/138/EC指令
「戰略資產配置」	指	戰略資產配置
「問題資產救助計劃」	指	美國問題資產救助計劃
「泰國」	指	泰王國

釋 義

「韜睿惠悅」	指	Towers Watson Pennsylvania Inc.，詳情載於本文件附錄三精算顧問報告，為就我們的保險業務進行若干檢討工作及就有關保險業務的若干事項提供意見的精算顧問
「營業紀錄期間」	指	截至2009年11月30日止三個財政年度及截至2010年5月31日止六個月
「美國」	指	美利堅合眾國、其領土、屬地及其所管轄的所有地區
「美元」	指	美國的法定貨幣美元
「美國證券交易法」	指	1934年美國證券交易法(經修訂)，以及據此頒佈的規則及規例
「美國公認會計準則」	指	美國公認會計準則
「美國證券法」	指	1933年美國證券法(經修訂)，以及據此頒佈的規則及規例
「美國國庫券」	指	美國政府的國庫券，即實質為美國納稅人銀行賬戶的一般資金
「美國財政部」	指	美國財政部負責推動經濟繁榮及確保美國財政穩健的執行機構。美國財政部負責(其中包括)管理聯邦財政、收取稅款和管理政府賬戶及公債。
「越南」	指	越南社會主義共和國